

## Nittonde internationella olympiaden i lingvistik

Castletown (Isle of Man), 25–29 juli 2022

Lösning till uppgiften i lagtävlingen

## Del I

(a)

30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
V	L	O	U	M	T	P	K	R	B	N	C
42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53
D	E	W	J	H	X	I	S	G	A	F	Q

- (b) 54. 3600 *chi* och 2 *li* är lika med varandra.  
 55. Om man drar 1 *shi* 3 *sheng* från 20 *shi* så återstår 18 *shi* 9 *dou* 7 *sheng*.  
 56. Om man lägger 374 *jin* till 842 *jin*, hur stort är talet man får?  
 57. Om man multiplicerar 64 *fen* med 15 så får man 9 *liang* 6 *qian*.

(c)

58.	59.	60.	61.	62.	63.	64.	65.
𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅
𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅	𐄂𐄃𐄄𐄅

## Del II

(d)

66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77
A	I	K	F	H	W	M	G	D	P	V	R
78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89
U	Q	E	X	O	S	T	C	L	B	N	J

- (e) (i) De sjunde, åttonde och nionde månaderna, då allting skördas, kallas "höst".  
 (ii) Riktningen där solen går ner kallas "väst".  
 (iii) Två femtio kallas "hundra".  
 (iv) Den listigaste bland alla levande ting, född av himlen, kallas "människa".  
 (v) Antalet *qian* av silver som något som köps och säljs är värt kallas dess "pris".  
 (vi) Den blåaste [färgen] kallas "svart".

### Del III

- (f) 90. *suwe gemu elhe saiyūn. suwe manju gisun gisurembio.*  
*Är ni alla i frid? Talar ni manchuiska?*  
— *be beye gemu elhe sain. be manju gisun gisurembi.*  
*Vi är alla i frid. Vi talar manchuiska.*
91. *suwende bele yali gemu bio akūn.*  
*Har ni både ris och kött?*  
— *mende bele yali gemu bi.*  
*Vi har både ris och kött.*
92. *bele oci ai bele, jai yali oci ai yali.*  
*Vad beträffar ris, vilket ris är det? Igen, vad beträffar kött, vilket kött är det?*  
— *bele oci šanyan bele, yali oci coko yali.*  
*Riset är vitt ris; köttet är hönskött.*
93. *suwe udu hūda de coko yali dehu jakūn yan bumbi.*  
*Till vilket pris ger ni fyrtioåtta liang av hönskött?*  
— *duin jiha sunja fun menggun de bumbi.*  
*[Vi] ger [det] till fyra qian fem fen av silver.*
94. *bi etuku udambi, tere ilhanggangge emke de hūda udu.*  
*Jag ska köpa dräkter. Vad är priset för var och en av de där som är blom-mönstrade?*  
— *ere ilhangga sijigiyān emke de duin yan menggun.*  
*Var och en av de här blom-mönstrade långärmade dräkterna kostar fyra liang av silver.*
95. *minde tuweri i dorgi etuku ilan bu, uheri bodoci udu.*  
*Ge mig tre av innerdräkterna till vinter. Vad blir [det] totalt, om [man] räknar ut det?*  
— *be bodoci uheri duin yan sunja jiha menggun.*  
*Om vi räknar ut det, totalt fyra liang fem qian av silver.*
96. *bi funiyehe ehe honin be uncaki sembi, suwe udaki sembio.*  
*Jag önskar att sälja ett får med dålig ull. Önskar ni att köpa [det]?*  
— *funiyehe ehe honin oci be udarakū.*  
*Om det är ett får med dålig ull köper vi [det] inte.*
97. *jakūnju de uyunju be nonggici, udu be bahambi.*  
*Om man lägger 90 till 80, vad får man?*  
— *tanggū nadanju be bahambi.*  
*Man får 170.*
98. *suwe orhoda oci aibaningge udaki sembi.*  
*Vad beträffar ginseng, vilket ursprung önskar ni att köpa?*  
— *be orhoda oci coohiyān ci jihe orhoda be udaki sembi.*  
*Vad beträffar ginseng önskar vi att köpa ginseng från Korea.*
99. *gemun hecen i wargi ergi de ai hoton bi.*  
*Vilken stad är väster om det kejsrerliga palatset?*  
— *huhu hoton bi.*  
*Hohhot är där.*



	a			e			i			o			u			ū
#_...	𐌱			𐌺			𐌻			𐌼			𐌽			—
..._...	𐌱			𐌺			𐌻			𐌼			𐌽			𐌾
..._#	𐌱	𐌲	𐌳	𐌴	𐌵	𐌶	𐌷	𐌸	𐌹	𐌺	𐌻	𐌼	𐌽	𐌾	𐌿	
	~	bp	kgh	bp	~	bp	kgh	~	V	~	bp	kgh	bp	~		

	n		ng	k			g		h		b	p	s	š
	V	C#		aoū	eiū	C#	aoū	eiū	aoū	eiū				
#_...	𐌱			𐌲	𐌳		𐌴	𐌵	𐌶	𐌷	𐌸	—	𐌹	𐌺
..._...	𐌱	𐌲	𐌳	𐌴	𐌵	𐌶	𐌷	𐌸	𐌹	𐌺	𐌻	—	𐌼	𐌽
..._#		𐌱	𐌲			—					—		—	—

	t			d		l	m	c	j	y	r	f		w
	aio	eu	C#	aio	eu							ae	iou	
#_...	𐌴	𐌵		𐌶	𐌷	𐌸	𐌹	𐌺	𐌻	𐌼	𐌽	—	𐌾	
..._...	𐌴	𐌵	𐌶	𐌷	𐌸	𐌹	𐌺	𐌻	𐌼	𐌽	𐌾	—	𐌿	
..._#			𐌶			—	—				𐌸			